

**Erlebniseinkauf über**

- 2 Stockwerke
- helle grosszügige Ausstellungen
- moderne Umstandsmode von Alexandra
- Stokke-Shop
- genügend Gratisparkplätze
- über 1000 Artikel (Kostenvorteil)
- Auswahl an Baby- und Kinderartikeln
- Richtiges Spielzeug für Erwachsene und Kinderartikeln
- 25 komplett ausgestattete Kinderzimmer
- Café/Confiserie «Déjà Vu»

**STOKKE FOR CHILDREN** | **HW Baby Center** | **Alexandra**

### PRAXISERÖFFNUNG

**Dr. med. Gerold Müller**  
 Facharzt für Orthopädie und orthopädische Chirurgie

gibt die Eröffnung seiner neuen Praxis ab 1. September 2005 in der Gemeinschaftspraxis Laurentiusbad bekannt.

**Beruflicher Werdegang:**

- Medizinstudium an der Universitätsklinik Innsbruck
- siebenjährige Weiterbildung an den US-Universitätskliniken von Iowa City, Detroit und St. Louis (US-Fachärztediplom)
- zwei Jahre Chirurgische Klinik und Poliklinik Lausanne, Kantonsspital St.Gallen
- 27 Jahre Chefarzt (Primarius) für Orthopädie und orthopädische Chirurgie am Landeskrankenhaus Feldkirch
- Seit 2001 Zusammenarbeit mit der Endoclinic Zürich
- Zentrum für Endoprothetik und Gelenkchirurgie an der Klinik Hirslanden.

Gemeinschaftspraxis Laurentiusbad  
 Landstrasse 99, FL-9494 Schaan

Die Praxis ist jeweils am Donnerstagvormittag von:  
 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr geöffnet.  
 Anmeldungen: Tel. 235 08 08, Fax 235 08 00

**IMMOBILIEN**

### IMMOBILIEN

Zu vermieten, in Triesen

ab 1. Oktober 2005

**4 1/2-Zimmer-Wohnung**

- ca. 140m<sup>2</sup>, 2. OG
- Sauna
- Cheminée
- grosse Terrasse
- ein Aussenparkplatz

Preis: Miete CHF 1900.-  
 NK pauschal CHF 250.-

Sind Sie interessiert?  
 Tel. +423 375 02 02  
 Frau Kaufmann

Bestellen Sie noch heute Ihr Eigenheim!

Fon 0848 11 0848  
 www.hausidee.ch

Fr. 299'800.-

**hausfactory**  
 IMMER EINE IDEE BESSER

Verkaufe  
**S3 255 PS**  
 88 000 km,  
 VB Fr. 23 900.-  
 Telefon  
 079 397 00 03  
 0513-424599

### Weiterbilden im bzb Buchs

### Informationsabend

Montag, 29. August, 19.00 Uhr, Aula

**Direktionsassistentin**  
 Dauer: 4 Semester  
 Start: Oktober 2005  
 Kosten: CHF 1650.-/Semester

Kommen Sie vorbei und informieren Sie sich!  
 Spezialprospekt erhältlich unter [www.bzbbuchs.ch](http://www.bzbbuchs.ch)

Die bzb Weiterbildung ist **EDUQUA** zertifiziert.

**Berufs- und Weiterbildungszentrum bzb Buchs SO**  
 9471 Buchs - Postfach - Tel. 081 755 52 00 - Fax 081 755 52 01  
[weiterbildung@bzbbuchs.ch](mailto:weiterbildung@bzbbuchs.ch) - [www.bzbbuchs.ch](http://www.bzbbuchs.ch)

*Kleiner Stich mit grosser Wirkung:*

*Spende Blut - rette Leben*

## EINLADUNG

an die Aktionärinnen und Aktionäre zur ausserordentlichen Generalversammlung der **Bergbahnen Malbun AG** am 19. September 2005 um 19.30 Uhr im Gemeindesaal in Triesen

**Traktanden:**

- 1) Begrüssung und Feststellung der Präsenz und der Beschlussfähigkeit
- 2) Bürobestellung: Vorsitz, Protokollführung, Stimmzähler
- 3) Beschlussfassung über Rabattsystem - Sonderregelung 2005/06
- 4) Informationen über die laufende Projektarbeit
- 5) Varia

Schaan, 28. August 2005

Angelika Moosleithner, Präsidentin des Verwaltungsrates

**BERGBAHNEN MALBUN AG**  
 Postfach 12 · FL-9494 Schaan · Telefon +423/230 40 00 · Fax +423/230 40 01  
[www.bergbahnen.li](http://www.bergbahnen.li) · E-Mail [office@bergbahnen.li](mailto:office@bergbahnen.li)

Zu vermieten ab 1. November

**4 1/2-Zimmer-Wohnung im Zentrum von Schaan**

Lift, Tiefgarage, Parkett, exklusiver Innenausbau, Wm/Tumbler, Bad/WC, separat Du/WC, Balkon. Wohnfläche 130m<sup>2</sup>.  
 Miete CHF 2075.-

Real Trust  
 Telefon 237 42 42 oder 777 42 80

**Helle Wohnungen im Rheinquartier**

An der Austrasse 12 in CHUR vermieten wir per sofort oder n. Vereinbarung **3 1/2-Zimmer-Wohnungen** im 2./7./12 OG. Ab Fr. 1255.- inkl. NK. Wohnzimmer mit Parkett, Schlafzimmer mit Linol, Küche mit Schiebetüre, Balkon und Kellerabteil. Für einen Besichtigungstermin melden Sie sich bitte bei der Hauswartfamilie Bof, Tel. 078 893 97 51 o. 081 284 21 08

Zu vermieten ab sofort in Schaan schöne, grosse und ruhig gelegene **3 1/2-Zimmer-Maisonette-Wohnung**

Aussicht aufs Rheintal inkl. grossem Abstellraum (Atelier, Werkstatt), Keller und Carport.  
 Miete CHF 1600.- inkl. NK.  
 Tel. 00423 791 25 58

### IMPRESSUM

<b>Herausgeber:</b> Presseverein Liechtensteiner Volksblatt Geschäftsleitung Verlag: Dani Sigel, Martin Frommelt Chefredaktor: Martin Frommelt Stv. Chefredaktor: Peter Kindle Produktionsleiter: Klaus Tement Redaktion: Politik: Martin Frommelt, Peter Kindler Inland: Lucas Ebner, Tamara Frommelt, Martin Risch Wirtschaft: Kornelia Pfeiffer (Leiterin Wirtschaft) Kultur: Arno Löffler Sport: Heinz Zöchbauer (Leiter Sport), Robert Brüstle, Stefan Lenherr, Michael Benvenuti	<b>Technischer Redaktionsdienst:</b> Karin Hassler, Walter Nigg (freier Mitarbeiter) <b>Fotojournalisten:</b> Paul Trummer, Maurice Shourot, Arno Meusburger <b>Leiter sofa-Redaktion:</b> Mario Heeb <b>E-Mail-Redaktion:</b> <a href="mailto:redaktion@volksblatt.li">redaktion@volksblatt.li</a> <b>Redaktionssekretariat:</b> Martina Düsel-Biedermann (Tel. +423 237 51 61) <b>Layout:</b> Klaus Tement, Fritz Gauer, Judith Walser, Anja Lotzer, Jürgen Walser <b>Marketing/Verkauf:</b> Giulio Cancedda (Leitung), Nadia Freuler, Gilbert Wohlwend Schweiz: Karin Theiler <b>Inseratennahme/Empfang:</b> Natalie Schädler (Leitung),	Judith Walser, Jennifer Frick; Tel. +423 237 51 51 Fax: +423 237 51 66, ISDN: +423 237 51 09 E-Mail-Inseratverkauf: <a href="mailto:inserate@volksblatt.li">inserate@volksblatt.li</a> <b>Abonnentendienst:</b> Susanne Hehli, Tel. +423 237 51 41. <b>Assistentin Verlagsleitung:</b> Michèle Ehlers <b>E-Mail-Aboverwaltung:</b> <a href="mailto:abo@volksblatt.li">abo@volksblatt.li</a> <b>Adresse von Redaktion und Verlag:</b> FL-9494 Schaan, Zollstrasse 13, Telefon: +423 237 51 51 <b>Telefax Redaktion/Verlag:</b> Tel. +423 237 51 55 <b>Telefon Sportredaktion:</b> +423 237 51 40 <b>Druck:</b> Vorarlberger Medienhaus, Schwarzach
---	--	---

Der Verlag übernimmt für die Inhalte der Anzeigen keine Verantwortung.

**Annahmeschluss**

**vielen Dank**

**VOLKSBLATT**  
 DIE TAGESZEITUNG FÜR LIECHTENSTEIN

8.00 Uhr